

FEUILLE D'AFFICHES, ANNONCES ET AVIS DIVERS DE GRONINGUE.

ADVERTENTIEBLAD, BEKENDMAKINGEN EN ONDERSCHEIDENE BERIGTEN VAN GRONINGEN.

Mardi le 3 Novembre.

Dingsdag den 3 November.

Les Conditions de Vente de la RAFFINERIE DE SEL cum annexis à Appingadam (voyez les feuilles d'Affiches de Nos. 85 & 86) peuvent être lues tant chez Messieurs les Notaires DULL à Appingadam et LOHMAN à Groningue, que chez les Aubergistes M. MARTENS à Appingadam, et J. ROOS à l'enseigne du Gouden Roemer à Groningue.

De Conditien van Verkoop der ZOUTKEET met annexen te APPINGADAM (ziet de vorige Nummers 85 en 86 van dit Blad) zyn, behalven by de Heeren Notarissen DULL te Appingadam, en LOHMAN te Groningen, ook te lezen by de Kasteleins M. MARTENS te Appingadam, en J. ROOS in de Gouden Roemer te Groningen.

On prétend qu'on ne donnera qu'une seule prime aux habitans de ce Département qui font une offre au bout de la première moitié du mois courant.

Met zy tevens verwittigt dat aan Ingezeten en van dit Departement, Botten doende, in het verloop van de eerste helft der lopende maand, niet meer dan de halve pennis zal worden toegekent.

Vu que le poste de COUTURIERE dans la maison des Orphelins de la communauté reformée de Groningue, vacquera vers le 15 de Novembre 1812, on invite tous ceux qui ont les capacités nécessaires de remplir, qui sont d'un âge modeste, ou veuves sans enfans, et qui desirant s'engager dans des conditions favorables, de s'adresser au plutôt au Teneur de livres de ladite maison, VAN DER VEEN, Couturier.

Alzoos by het Gereformeerd Diaconie Arnen en Kinderhuis te Groningen, de plaats van MAXIMILIANESCHE tegens Nieuw Jaar eerstkomende, laat vacant te worden, zoo worden die geneen welke daartoe de vereischte bewaandheden hebben, van middelbare ouderdom, ongehuwd, of wedw. zonder Kinder zynde, en genegen dat ziele post waar te nemen, op redelyke favorabile con-dition, verzocht, zich zoo spoedig mogelijk is aan te ge-ven by des Boekhouder van gemeinde rechticheit, J. VAN DER VEEN, Makelaar.

Le soussigné, demeurant rue dite Heere-straat, Lett. U. No. 79, à Groningue, ayant fait insérer dans la feuille d'Affiches de ce jour, qu'il desiroit de se faire, à cause des occupations extraordinaires, un successeur, mais personne ne s'étant présenté jusqu'à présent, il porte à la connaissance du public, qu'il continuera provisoirement à vendre DU VIN, DE L'EAU DE VIE, et du GENÈVRE de la HOLLANDE. Il vient de recevoir une loi à un prix très modique.

De ondergeteekende wonende in het wyde van de Heere-straat Lett. U. No. 79, te Groningen, in het Advertentieblad van den 27 October 1812, heeft bekend gemaakt, dat hy uit hoofde der buitengewone werkzaamheden, aan zyne affaires verknocht, wel inklinerde die Negotie aan iemand anders over te dragen, doch daar zich tot heden niemand by hem heeft aangeboden, brengt dezelve by dezen ter kennis van het publiek, dat hy provisioneel in de Negotie van WYN, BRANDEWYN, en HOLLANDSCHE Jenever, blyft Continueeren, en wederom een aanzienlyke party HOLLANDSCHE Jenever ontvangen heeft, welke hy tot Moderate pryzen tot verkoop aanbiedt.

Depuis que plusieurs personnes, qui ont encore envie de acheter cette affaire, se peuvent s'adresser à cet effet à son domicile, au Sr. J. R. TERWOLBEEK.

Iemand inmiddels genegen zynde gemelde affaire over-tennen, verzoegt zich ten dien einde tot byns huize H. B. R. TERWOLBEEK te wenden.

Le soussigné devient par achat propriétaire du LOGEMENT renommé NIEUW HAMBURG, sis au Canal de Winchoterdiep à Groningue, et devant occuper par le Sr. SLUIS, composé de plusieurs appartemens très commodes et agréables pour les voyageurs, et d'une grande cour et remise, il sollicite la recommandation du public.

Ondergeteekende door aankoop eigenaar geworden den ZYNDEN, van het gerenoeheid DOEMENT, NIEUW HAMBURG, aan het Winchoterdiep te Groningen, voor-heen door SLUIS bewoond, zynde voorzien van ruime, gemaklyke en vrolyke vertrekken voor Reizigers, als mede een ruime Stal tot berging van Paarden en Ruyt-ten, verzoekt gunst en Recommendatie.

JEAN KUIPER, propriétaire d'un MOULIN à BLED et ce part de cette ville, près de Marwix Pyp, sur le rem-... HUB, Propriétaire de ce moulin, peuvent s'adresser chez... devant la porte dite Heere-Poort.

den 3 November 1812. J. VAN DER VEEN, Makelaar. Een halve KOORN-WIND-MOLEN met derzelver annexen, staande by de Marwix Pyp op dezer Stads Waer, is ter hand te koop: wie gading maakt kan by de Buis voor Heere-Poort, als Eigenaresse daar over geadviseert.

**\*\* Mr. RENEKE LOHMAN, Notaire Impérial, rési-**  
 dant à Groningue, se propose à la requête de **J. KAMP-**  
**HUIS** et **DAVID NOORDHOFF** en qualité de pleins pou-  
 voirs de **D. ANKERMAN** et son Épouse, de mettre en  
 Vente et de Vendre aux enchères, après publications vol-  
 ontaires: Une MAISON, sise et située au Sud de la  
 rue dite Visscher-sstraat, occupée par **D. ANKERMAN** et  
 son Epouse susdits, pour entrer en possession le 1 Mai  
 1813. Cette Vente aura lieu à la maison de l'Aubergiste  
**J. ROOS**, à la Grande Place, le 9 Novembre 1812, à six  
 heures du soir. Les Conditions de cette Vente, dans les-  
 quelles tout est détaillé plus amplement, pourront être  
 lues les 3 jours, qui précèdent la Vente, à l'étude du  
 Notaire susdit, ainsi qu'à la maison dudit Aubergiste,  
 tandis que la maison peut être examinée le 10 Novembre  
 1812, ainsi que le jour de la Vente, le matin depuis 10  
 heures jusqu'à midi et depuis 2 jusqu'à 4 heures de re-  
 levée.

**\*\* Mr. RENEKE LOHMAN, Notaire Impérial, ré-**  
 sidant à Groningue, se propose, à la requête de **BE-**  
**REND HINDRIKS SUGGYS**, demeurant à *Rolde*, Ar-  
 rondissement d'*Assen*, département de l'Ems Occidental,  
 de mettre en vente et de vendre aux enchères, après pu-  
 blications volontaires: Une MAISON, sise à l'orient de  
 la rue dite Nieuwe Boteringe-sstraat, rapportant par an  
 à la Ville une imposition foncière de 6 florins et 3 sous,  
 pourvue d'une cour où l'on trouve un Puits et un Jardin  
 y derrière, pour l'occuper vers le 1 Mai 1813.

Cette vente aura lieu à la maison de l'Aubergiste **J.**  
**ROOS**, à la Grande Place, le 9 Novembre 1812, à six  
 heures du soir. Les Conditions de cette Vente, dans les-  
 quelles tout est détaillé plus amplement, pourront être  
 lues les 3 jours, qui précèdent la Vente, à l'étude du  
 Notaire susdit, ainsi qu'à la maison dudit Aubergiste,  
 tandis que la maison peut être examinée le 10 Novembre  
 1812, ainsi que le jour de la Vente, le matin depuis 10  
 heures jusqu'à midi et depuis 2 jusqu'à 4 heures de re-  
 levée.

**\*\* Mr. RENEKE LOHMAN, Notaire Impérial rési-**  
 dant à Groningue, se propose à la requête des **M. M.**  
**H. J. ARNTZENIUS** et **T. VAN DUINEN** en qq. d'exe-  
 cuteurs testamentaires de feu **A. H. DE JONGH**, de mettre  
 en vente & de vendre publiquement aux enchères, après  
 publications volontaires, aux risques et profits de leur  
 Debiteur **G. L. JAGER**, demeurant à Groningue au canal  
 dit Dampsterdiep, en vertu d'un jugement du Tribunal de  
 première instance, séant à Groningue, du 12 Mai 1812:  
 Une MAISON avec une écurie y derrière, sise au nord  
 du canal dit Dampsterdiep, nommée *Nieuw Delfzyl*, pour  
 l'occuper 14 jours après le jour de la vente.

Cette Vente aura lieu à la maison de l'Aubergiste **L.**  
**VAN DER MOLEN**, à la Grande Place, Mercredi le 11  
 Novembre 1812, à six heures du soir. Les Conditions de  
 cette Vente, dans les quelles tout est détaillé plus ample-  
 ment, pourront être lues les 3 jours, qui précèdent la  
 Vente, à l'étude du Notaire susdit, ainsi qu'à la maison  
 dudit Aubergiste, tandis que la maison peut être exami-  
 née le 10 Novembre 1812, ainsi que le jour de la Vente  
 le matin depuis 10 heures jusqu'à midi et depuis 2 jusqu'à  
 4 heures de relevée.

**\*\* Mr. RENEKE LOHMAN, Keizerlyke Notaris**  
 résidant à Groningue, is voornemens, ten verzoeken  
 van de Heeren **J. KAMPHUIS** en **DAVID NOORDHOFF**, als Gevol-  
 magtigden van **D. ANKERMAN** en Vrouw, op vrywillig-  
 ge bekendmakingen, op Stryk- en Ophoetsgelds-Conditiën  
 te Veilen en Verkoopen: Eene BEHUIZINGE, staande  
 en gelegen aan de Zuidzyde in de Vischer-sstraat, door  
 gemelden **D. ANKERMAN** en Vrouw wordende be-  
 woond, om op den 1sten Mei 1813 te worden aan-  
 vaard. Deze Verkoop zal gehouden worden ten huize van  
 den Kastelein **J. ROOS**, aan de Grootte Markt, op Maan-  
 dag den 9 November 1812, des avonds te zes uren; zul-  
 lende de Conditiën van Verkoop, waarin alles breder  
 vermeld is, drie dagen voor den dag van Verkoop te  
 lezen zyn ten Kantore van bovengemelden Notaris, als  
 mede ten huize van gezegden Kastelein, terwyl de Be-  
 huizing op den dag van Verkoop, des morgens van 10  
 tot 12, en des nademiddags van 2 tot 4 uren, door de  
 gegadigden in oogenfchyn kan worden genomen.

**\*\* Mr. RENEKE LOHMAN, Keizerlyk Notaris**  
 résidant à Groningue, is voornemens, ten verzoeken  
 van **BEREND HINDRIKS SUGGYS**, wonende te *Rolde*, Ar-  
 rondissement *Assen*, Departement van de Wester Eems,  
 op vrywillige bekendmakingen publick op sryk en op-  
 bots gelds Conditiën te veilen en verkopen: Eene BE-  
 HUIZINGE staande ten Oosten in de Nieuwe Boteringe  
 sstraat, doende Jaarlyks tot Grondpagt aan de Stad 6 Gul-  
 den en 3 stuivers, met eene opene plaats, en daarop een  
 mandeelige put en hof daarachter, om op den 1sten Mei  
 1813 te worden aangevaard.

Deze verkoop zal gehouden worden ten huize van den  
 Kastelein **J. ROOS** aan de groote Markt, op Maandag den  
 9 November 1812, des avonds te 6 uren, zullende de  
 Conditiën van verkoop, waarin alles breder is vermeld, 3  
 dagen voor den dag van verkoop te lezen zyn, ten Kan-  
 tore van bovengemelden Notaris, als mede ten huize van  
 gezegden Kastelein, terwyl de behuizing op den dag van  
 verkoop smorgens van 10 tot 12, en nademiddags van  
 2 tot 4, door de gegadigden in oogenfchyn kan worden  
 genomen.

**\*\* Mr. RENEKE LOHMAN Keizerlyk Notaris**  
 résidant à Groningue, is voornemens ten verzoeken  
 van de Heeren **M. H. J. ARNTZENIUS**, en **T. VAN**  
**DUINEN** en qq., als Executeurs Testamentaires, van wy-  
 len **A. H. DE JONGH**, op schade en bate van hünnen De-  
 biteur **G. L. JAGER**, wonende te Groningue, aan het  
 Dampsterdiep, tegevolge sententië van de regtbank ter  
 eerster Instantie, zitting houdende te Groningue, van den  
 12 den Mei 1812, op vrywillige bekendmakingen, publick:  
 op Stryk en opbots gelds Conditiën te veilen en verkoop-  
 en: Eene BEHUIZINGE en STAL, daar agter staande,  
 en gelegen aan de Noordzyde van het Dampsterdiep  
 Nieuwe Delfzyl genaamd, om 14 dagen na den dag van  
 verkoop te worden aanvaard.

Deze verkoop zal gehouden worden ten huize van den  
 Kastelein **L. VAN DER MOLEN**, aan de Grootte Markt,  
 op Woensdag den 11 den November 1812, des avonds te  
 zes uren, zullende de Conditiën dezer verkoop, waarin  
 alles breder is vermeld, 3 dagen voor den dag van ver-  
 koop te lezen zyn, ten Kantore van bovengemelden No-  
 taris, als mede ten huize van gezegden Kastelein, terwyl  
 de Behuizing op den 10 den November 1812, gelyk mede  
 op den dag van verkoop, des morgens van 10 tot 12  
 en des nademiddags van 2 tot 4 uren, door de gegadig-  
 den kan worden in oogenfchyn genomen.

Tout les Débiteurs et Créanciers de la Succession de feu Dame la Veuve de Monsieur J. WILLINGE, de son vivant Schultes, de Pesse, sont priés de faire leurs déclarations, ou payement, avant le 20 du mois courant, à la maison de la défunte à Pesse, où chez le Soussigné, demeurant rue dite Oude Ebbinge-straat, Litt. K. No. III. à Groningue.

M. VAN HEYNINGEN BOSCH. q. q.

Par devant Mr. H. H. BRONGERS Notaire Impérial à Winsum, on se propose de mettre en vente, Mardi le 10 Novembre 1812, à 3 heures de relevée, à la Maison de WARNER LYKELES à Andel:

Une MAISON cum ANNEXIS marquée No. 15, ainsi que la TENUE de son Terrain, avec la TENUE fixe et Perpetuelle d'un Champ de Terre, ayant plus ou moins de deux étendues, le tout sis et situé à Andel.

Cette vente aura lieu à la requête de tous les Héritiers de MARTJE PIETERS Veuve de feu YSEBRAND HEYKES VOS décédé à Andel.

S'adresser pour de plus amples informations à l'étude du Notaire susdit, où le cahier de Charges est déposé.

Dans une petite Ville de la Hollande, on peut acheter de gré à gré: Un ORGUE, très beau et vieux, étant très propre à être placé dans une petite église, vu qu'il a toujours servi à cet effet: plus un très beau CABINET D'ORGUE. S'adresser pour de plus amples informations au facteur d'orgues LOHMAN, au sud de la grande place, la cinquième porte de la rue dite Heere straat à Groningue. Affranchir les lettres.

à Acheter à l'amiable un PIANO FORTE de 5<sup>e</sup> Octave, à peu près neuf. S'adresser pour de plus amples informations à l'Imprimeur de cette feuille.

Chez F. STIKKEL, rue dite Heere-straat via à vis de la rue Hoog-straat, Litt. O. No. 190, on peut avoir toutes sortes de Marchandises de Nuremberg, plusieurs sortes de Masques de différentes couleurs, Eau de Cologne, Eau de la Reine, Savonnettes, Savon de Winsum, Ciseaux, Couteaux, Jambettes &c., le tout en gros et en détail; il sollicite la faveur et la recommandation de chacun.

à Acheter de gré à gré: un CAROSSE COUPÉ, à peu près neuf; ainsi qu'une VOITURE DE FRANÇAIS, très propre à servir de Carosse; s'adresser à E. EISSING, Mr. Sellier rue dite Oude Ebbinge-straat.

Celui qui desire engager son FILS ou PUPILLE dans une Boutique d'épicier, ou s'il y a un GARÇON qui veut être placé dans une telle Boutique, peut s'adresser à D. HAZELHOFF, rue dite Oude Kyk-in-tjat-straat. NB. Affranchir les Lettres.

SAMUEL LEVY, Boucher à Assen, se propose de tuer Mercredi prochain le 4 Novembre 1812: un VEAU nourri de lait, excellent par sa graisse et blancheur, pesant 400 livres, dont le pareil n'a pas été tué depuis plusieurs années. Il sollicite la faveur et recommandation du public.

À louer une MAISON, étant une Auberge très achalandée, avec son verger et jardin, et plus ou moins de Grazes de terre, située hors des portes dites A en Kraan Poort, pour être occupée incessamment, ou vers le 1<sup>er</sup> Mai 1813, au choix du preneur. Informations ultérieures chez l'habitant FOKKE WYBES, ou chez R. HEUKERS rue dite Reitmakersreigē à Groningue.

Die Iets te pretenderen heeft van of schuldig is aan het nalatenchap van wylen Mevrouw de Weduwe van den Heer J. WILLINGE, in lexen Schultes van Pesse, gelieve daarvan, vóór den 20 dezer maand, opgawe te doen; te Pesse ten huize van de overladene, of te Groningen aan het huis van den ondergeteekenden, in de Oude Ebbinge-straat, Litt. K. No. III.

M. VAN HEYNINGEN BOSCH, q. q.

Ten overstaan van Mr. H. H. BRONGERS Keizerlyke Notaris, residentende te Winsum, zal op Dingsdag den 10 November 1812, nademiddags te drie uur, ten huize van WARNER LYKELES in den Andel, worden gevend:

Eene BEHUIZINGE met ANNEKEN, geteekend No. 15, en de BEKLEMMING van diens Heem, met de vaste altoosdurende BEKLEMMING, van een Kamp Land, ongeveer twee jukken groot, alles staande en gelegen in den Andel.

Ter instantie van de gezameptyke Erfgenamen, van MARTJE PIETERS, Weduwe wylen YSEBRAND HEYKES VOS, in den Andel overleden.

Nadere informatie ten Kantore van den Notaris voornoemd, waar de Memorie van lasten is gedeponeerd.

In een kleine Stad in Holland is uit de hand te Koop: Een fraai oud ORGEL, hetwelk in een kleine Kerk gebruikt kan worden, dewyl het daar toe gebruikt is; als mede een extra fraai KABINET-ORGEL. Nader onderrigt by den Orgelmaker LOHMAN Zuidzyde aan de Groote Markt, de vyfde deur van de Heere straat te Groningen. De Brieven Franco.

Uit de hand te Koop: een FORTE-PIANO van 5<sup>e</sup> Octaaf, zoo goed als nieuw. Nader informatie by den Drukker dezes.

F. STIKKEL, in de Heere-straat over het Hoog-straatje, Litt. U. No. 160, verkoopt allerhande soorten van Nurenburger Waren, verhande foorten van Messers, van allerhande foorten en kleuren, Eau de Cologne, Eau de la Reine, Zeeballen, Winsummer Seep, Scharen, Messen, Knief-Messen &c., alles in 't groot en klein; verzoekt gunst en recommandatie.

Een KOETS COEPE, zoo goed als nieuw, als mede een FRANSCHE WAGEN, geschikt voor een Koets, uit de hand te Koop; te bevragen by E. EISSING, Mr. Zadelmaker in de Oude Ebbinge-straat.

Wie een ZOON of PUPIL in een Kruideniers-Winkel wensch geplaast te hebben, of een KNECHT, adresfere zich by D. HAZELHOFF, in de Oude Kyk-in-tjat-spraat. NB. Brieven Franko.

SAMUEL LEVY, Slagter te Assen, is voornemens op aanstaande Woensdag den 4 November, een puik puik best ZOETMELKS KALF te slagten, van ruim 400 ponden zwaar, welks weerga in jaren niet geslagt is. Verzoekte eelt ieders gunst.

Een BEHUIZINGE zynde een Neringryke Herberg, met Appelhof en Tuin, met nog Pl. minus 2<sup>e</sup> Grazen Land, staande buiten de Aa en Kraan Poort, is huur om voort of op Mei 1813 te aanvaarden, ter keule van den huurder. Nader onderrigt by den bewoner FOKKE WYBES, of by R. HEUKERS aan de Reitmakersreigē Groningen.

**Le Notaire Imperial GERARD JACQUES KEISER**, à la résidence de *Groningue*, se propose d'affirmer en vente le Mardi 3 Novembre 1812 (au lieu du 27 Octobre 1812) au Café de l'Union, à la Grande Place à *Groningue*, le soir à cinq heures pour la première et à sept heures pour la seconde publication, les quelles seront faites par les Procureurs **J. VERSTEEGH** et **HET FILS**. 1. Une ORDONNANCE de *Delfzyl* à *Emden*, dit *Stuiver* ou *Ever Veer*. 2. LA PROPRIÉTÉ de sept Arpens de Terres, tous *Uitwield*, dont **JACOB STEENHUIS**, se sert annuellement à 60 Florins. 3. LA PROPRIÉTÉ de 27 Arpens de Terres, situés à *Bierum*, dont **EMO FOLKERS**, se sert annuellement à f 67-10-. 4. La Propriété de 31 Arpens de Terres à *Muntendam*, dont **JAN HYBER**, se sert annuellement à 10 Florins. 5. LA PROPRIÉTÉ de deux Arpens de Terres, y situés de même, dont **HENDRIK BARTELS**, se sert annuellement à f 5-10-. Les titres de Propriété et les Conditions de la Vente peuvent être examinés les trois jours précédans, en l'Etude du dit Notaire, rue St. Walburgsstraat, Lettre M. No. 41, à *Groningue*, et à la maison où la vente se fera.

**MR. RENEKE GOCKINGA**, Notaire Imperial, à la résidence de *Groningue*, se propose de vendre publiquement aux enchères, à la requête des Héritiers de Ten Conseiller **JEAN HORA SICCAMA**, Vendredi le 6 Novembre prochain, à 10 heures du matin précises, à l'Auberge de l'Étoile, hors de la porte dite het Klein Poortje, près de *Groningue*, un beau troupeau de BREBIS, de la Race Espagnolle, parmi les quelles se trouvent des béliers, des brebis, des agneaux, et plus de cinquante moutons très gras. Ce troupeau a été recueilli très soigneusement à *Midwolda* dans l'Oldampt, par feu le Conseiller **JEAN HORA SICCAMA**, pendant plusieurs années.

**R. G O C K I N G A**,  
Notaris.

En vertu des jugemens rendus au Tribunal de première instance, séant à *Winschoten*, en date du dix-neuvième Août mil huit cent douze, dûment signifiés, le Sieur et Mr. **J. B. MEDER**, avoué près du Tribunal susdit, occupant pour **ONNE JACOBS MUDDER**, Boulanger, demeurant à *Jemgum*, et **FREERK EBBENS**, Marchand, demeurant à *Emden*, département de l'Éms Oriental, en leur qualité énoncée au procès, vendra à la folle enchère aux risques de leur débiteur **JAN OCKELS**, Aubergiste de profession, par devant Maitres **J. FRESEMANN VIETOR**, et **RUDOLF DE SITTER**, Notaires Impériaux dans l'Arrondissement de *Winschoten*, résidant à *Winschoten*: Une MAISON avec le FOND y appartenant, sise et située à *Ditzumer Hamrik*, ou *Neu-Hamrik*, dans le Canton *Jemgum*, étant maintenant une Auberge très fréquentée.

L'acquéreur entrera en jouissance peu de temps après l'adjudication. Cette vente aura lieu le seize Novembre prochain, à l'auberge de **THIES DUPRE** à *Landschaps-Polder*, où l'on trouvera les conditions de vente, trois jours auparavant, à cinq heures précises du soir.

**J. FRESEMANN VIETOR**,  
Notaris.

Mardi le 4 Novembre 1812 et après midi du jour suivant on vendra à la Salle de Ventes de cette Ville, un assortiment de MARCHANDISES, savoir des draps très fins de 8 et 9 quarts de largeur, du Calmouc, de la Bayette, toile de lin pour Chemises, toiles de Fil, Mouselines, Diemes, Mouchoirs de Rouan et autres, Cottons imprimés très fins, et plusieurs autres Marchandises, qui seront présentées

De Keizerlyke Notaris **GERHARD JACOB KEISER**, résidant à *Groningue*, is voornemens op Dinsdag den 3 November 1812, (in plaats van op Dinsdag den 27 October 1812,) in het Koffyhuys de *Omme*, de Grooten Markt te *Groningue*, des avonds te vyf uren voor de eerste, en te zeven uren voor de laatste Veiling, welke gedaan zullen worden door de Procureurs **J. VERSTEEGH** en **ZOON**, te Koop te presenteren: 1. Een **STUIVER** of **EVER VEER**, van *Delfzyl* op *Emden*. 2. Den **EIGENDOM** van 7 Grazen Land, onder *Uitwield*, by **JACOB STEENHUIS** in gebruik, jaarlyks voor 60 Guldens. 3. Den **EIGENDOM** van 27 Grazen Land, te *Bierum*, gelegen, by **EMO FOLKERS** in gebruik, jaars voor f 67-10-. 4. Den **EIGENDOM** van 31 Deimatten Land, te *Muntendam* gelegen, by **JAN HYBER** in gebruik, jaars voor 10 Guldens. 5. Den **EIGENDOM** van 2 Deimatten Land, mede aldaar gelegen, by **HENDRIK BARTELS** in gebruik, voor f 5-10-. De bewyzen van Eigendom en Conditiën van Verkoop kunnen drie dagen bevorens gelezen worden, ten kantore van gemelden Notaris, in de St. Walburgsstraat, Lettre M. No. 41, te *Groningue*, en ten huize van verkoop.

**MR. RENEKE GOCKINGA**, Keizerlyk Notaris, résidant à *Groningue*, is voornemens, ten verzoeke der gezamenlyke Brigenamen van wylen den oud Raadsheer **JOHAN HORA SICCAMA**, op Vrydag den zesden November aangaande, des voormiddags precies te 10 uren, in de Herberg de *Vonk*, buiten het Kleine Poortje by *Groningue*, publiek aan den meestbiedenden te Verkoopen: Eene schoone kudde **SCHAPEN**, van het *Schaap-fokkerij*, waar onder *Rammen*, *Ooyen*, *Lammeren*, en ruim vyftig puik vette *Weeren*, zynde deze Kudde ledert een reeks van jaren door wylen den oud Raadsheer **JOHAN HORA SICCAMA**, verzameld.

**R. G O C K I N G A**,  
Notaris.

Ten gevolge Vonnisen den negentiensten Augustus achttienhonderd en twaalf gewezen te *Winschoten*, den 18sten instantie, zitting houdende te *Winschoten*, de *Rechts* en dertigften daer aan volgende behoerlyk geïnfranceerd, gedenkt de Heer en Meester **J. B. MEDER**, Avoué by de Rechtbank voornoemd, als occuperende voor **ONNE JACOBS MUDDER**, Bakker te *Jemgum*, en **FREERK EBBENS**, Koopman te *Emden*, in huone, ten processe breder vermeldde qualiteit, ten overstaan van Meesters **J. FRESEMANN VIETOR** en **RUDOLF DE SITTER**, Keizerlyke Notarissen in het Arrondissement *Winschoten*, résidierende te *Winschoten*, by publieke veilingen, op sonda en bate van hunnen Debiteur **JAN OCKELS**, Kastelein van bevoorende te Verkoopden: — Een **BEHOEVENING** met de daar by behoorende **GROND**, staande en gelegen in de *Ditzumer Hamrik* of *Neu-Hamrik*, in het Kanton *Jemgum*, thans een geringryke **HERBERG**, om kort te doen te zeggen, te worden aanvaard. Deze Verkoop zal gehouden worden op den zestienden November aangaande, ten huize van den Kastelein **THIES DUPRE**, op de *Landschaps-Polder*, alwaar de Conditiën van Verkoop drie dagen bevorens ter lezing zullen liggen, des avonds precies te vyf uren.

**J. FRESEMANN VIETOR**,  
Notaris.

Op Woensdag den 4 November 1812 en volgende nademiddag, zal alhier op de Stads Halle worden Verkoopt: Een party **WINKEL GOEDEREN**, bestaande in 3 en 9 quarts fyne Lakens, Calmatten, Baay fyne Hemden, Linnen, Blaw Bonten, Matthe, Dicht, Rouan, iche en andere Doeken, fyne Gedrukte Catoenen en andere Goederen die ter tafel zullen worden gepresenteerd.

**W. J. MEYER, Notaire à Winschoten.**

**Mrs. RUDOLF DE SITTER et J. FRESEMANN**  
 Notaires impériaux de l'Arrondissement Winschoten, ont par leur acte du 20 Novembre prochain, à l'Audience de H. J. MIDDEL, à Oude Pekel-A, à la requête de **GEERTJE MEYER**, épouse de Capitaine **WILLEM BELLES POT**, fille majeure de feu **W. J. MEYER** et **FRIESINA POST**, et en vertu du Jugement rendu au Tribunal de première instance, séant à Winschoten, le 26 Août 1813, contradictoirement avec la Dame **FRIESINA POST**, veuve **W. J. MEYER**, tant en son nom, que comme Tutrice de ses Enfants mineurs, nés de son mariage avec son Mari, savoir **JANTJE FROUWE, JOHANNES, HENDRIK, EPPHEN, JANKE** et **WIARDUS MEYER**, et en présence du Sieur **HENDRIK POST**, Tuteur subrogé desdits mineurs, demeurant à Winschoten, les biens suivants, savoir:

- 1. Une MAISON GRANDE et JARDIN, dans la quelle depuis plusieurs années est exercé une Ferronnerie, et l'affaire d'un marchand de Briques et de Bois, avec une Cour et d'environs de Muids d'ensemencement, sise à l'endroit le plus florissant à Oude Pekel-A, près de l'Ecluse du milieu du côté du Nord, marquée No. 388, taxée à seize mille florins. 13000.
  - 2. Une MAISON et JARDIN à Oude Pekel-A, du côté du Nord, près de l'Ecluse du milieu, No. 392 et 393, taxée à huit cents florins. 800.
  - 3. Une MAISON et JARDIN, à Oude Pekel-A, du côté du Nord, No. 476, sise pres le Schevedraai, taxée à sept cents florins. 700.
  - 4. Une MAISON et JARDIN, à Oude Pekel-A, taxée à mille florins, dont le quart est en rente annuelle francs. 250.
  - 5. Deux Champs de TERRE, sis à Oude Pekel-A, sur la Ferme No. 6, de contenance d'environ cinq Muids d'ensemencement, sur Terre de la Ville de Groningue, qui seront offerts séparément, taxés à mille florins. 800.
- Le tout appartenant aux dits Héritiers mineurs et mineurs de **Marchand W. J. MEYER**.

Les jours avant la mise en adjudication, les dits biens seront être vus par le public, on pourra prendre des informations nécessaires, en l'étude desdits Notaires à Winschoten, ou le Cahier des charges est déposé, ainsi que les titres de Propriété.

**R. DE SITTER**

On peut acheter à l'amiable, pour occuper vers le mois de Juin, sur un plat, une MAISON, nouvellement bâtie, d'environ d'années, pourvue de plusieurs chambres, une Cour, une grange, écurie et stable, à laquelle il y a un jardin de 77 Muids de TERRE tourbeuse. On peut prendre plus amples informations au propriétaire des lieux, **J. K. KLUNDER**, à Scharmer, et **C. VAN DUINEN** rue dite Zwane-sraat, au dessus de la signature du Sieur **H. GROENHOF**, à Groningue.

**Mrs. RUDOLF DE SITTER et J. FRESEMANN**

Notaires impériaux de l'Arrondissement Winschoten, ont par leur acte du 20 Novembre prochain, à l'Audience de H. J. MIDDEL, in de Oude Pekel-A, publick te doen Vullen, ten verzoeke van **GEERTJE MEYER**, Huisvrouw van den Schipper **WILLEM BELLES POT**, meerderjarige Dochter van wylen **W. J. MEYER** en **FRIESINA POST**, en ten gevolge Vonnis by het Tribunal ter eerste instantie te Winschoten, den 26 Augustus 11, gewezen op abquiescentien van Meisjevrouw **FRIESINA POST**, Weduwe **W. J. MEYER**, zoodoor had zelve, en als Voogdesse over hare minderjarige Kinderen, by wylen haren opgenoemde Eheman in echte gewaakt, te weten **JANTJE FROUWE, JOHANNES, HENDRIK, EPPHEN, JANKE** en **WIARDUS MEYER**, in het bywezen van den Heer **HENDRIK POST**, toezien Voogd over genoemde minderjarigen, wettende te Winschoten, navolgende Goederen, als:

- 1. Een Kapitaal BEHUUZING, ISCHUUR en TUIN, waarin sedert jaren een *Pzerwin- del, Schoonperry en Houtsek affaire* met succes is gedreven, met een Plaats LAND, groot plus minus 40 Mudden *Roggeland*, staande en gelegen in het stichtlands ter Oude Pekel-A, by het Middelste Verlaar, Noordzyde, geteekend No. 388, getaxeerd op dertien duizend guldens. 13000.
  - 2. Een BEHUUZING en TUIN, ter Oude Pekel-A, Noordkant, by het Middelste Verlaar gelegen, No. 392 en 393, getaxeerd op acht honderd guldens. 800.
  - 3. Een BEHUUZING en TUIN, ter Oude Pekel-A, Noordkant, No. 476, by de zogenoemde Schevedraai gelegen, getaxeerd op een honderd guldens. 100.
  - 4. Een BEHUUZING en TUIN, ter Oude Pekel-A, Zuidzyde, No. 303, getaxeerd op duizend guldens, dus het vierde op twee honderd en vyftig. 250.
  - 5. Twee Kampen LAND, gelegen in de Oude Pekel-A, Zuidzyde, in de Plaats No. 6, groot plus min. vyf Mudden, zynde Stads Gronde, die ieder afzonderlyk geweid zullen worden, getaxeerd op acht honderd g. 800.
- Alles toebehorende aan de opgenoemde meer en minderjarige Eigeenamen van wylen den Koopman **W. J. MEYER**.

De voorschrevene goederen kunnen drie dagen bevrengens de Veiling in oogenfchyn worden genomen, en de gegadigden nabere Informatien bekomen ten Klagere van voornoemde Notarissen te Winschoten, alwaar de Koopconditien zyn gedeponceerd, en de Bewyzen van eigen- dom te sien zyn.

**R. DE SITTER**

Uit de hand te koop, tegens 1 Mei 1813 of eerder te aanvanden: Een ieder kortje jaren nieuw getimmerde BEHUUZINGE, bestaande in vercheiden vertrekken, en zynde zeer geschikt tot een Ruiter verblyf, met diens Royale Schuur en Stalling voor Paarden en Beesten, waarby behoren 77 Mudden VEENLAND, Nader Informatien hier omtrent zyn te bekomen by den Verkoopman **J. K. KLUNDER** in de Scharmer, en **C. van DUINEN**, in de Zwane-sraat, boven den Heer **H. GROENHOF**, te Groningen.

**\*\* Les Procureurs J. VERSTEEGH et FILS** yvertissent au Public par les présentes qu'ils continuent comme auparavant de recevoir les déclarations des biens qu'on se propose de vendre, soit publiquement soit de gré à gré, et d'arranger tout ce qui y est nécessaire, à quelle fin on peut s'adresser chez eux tous les jours en leurs demeures rue Kyk in 'tjat straat Lettre E. No. 56, et pres du pont dit Boteringe boog Lettre J. No. 9.

**\*\* Les Procureurs E. LEINENGA et J. KAMPHUIS** portent par la présente à la connaissance du public, qu'ils continuent, comme auparavant, à recevoir des commissions pour vendre des biens tant en vente publique qu'à l'amiable, ainsi qu'à effectuer toutes choses y relatives, et qu'on se peut adresser journellement à cette fin à leur demeure rue dite Munnekeholm Lettre Z. No. 250, et au coin de la rue dite Lutkenie straatje Lettre B. No. 116 à Groningue.

**\*\* à Acheter de gré à gré, chez les Procureurs J. VERSTEEGH et FILS, une GRANDE MAISON, sise rue dite Heere straat, pourvue d'une demeure d'en haut, avec une montée libre, et de très grandes Caves: derrière cette maison on trouve un Magasin ou une remise, une Ecurie pour deux chevaux, des Greniers à blé, et plusieurs autres Commodités. Pour l'occuper vers le 1 Mai 1813.**

**\*\* VOYEZ. — R. HULZEBUS, demeurant au coin du pont dit Heeren poorten boog, a reçu diverses espèces de BOIS à l'usage des tonneliers, qu'il peut vendre à des prix au rabais: parmi ces bois on trouve des douves du Rhin propres à des tonneaux de beurre, et de bière, larges de sept pouces, et des pièces pour les fonds, larges de huit à neuf pouces: il vend aussi toutes sortes d'excellens CERCLES BLANCS et gris, à des prix moins chers. Il sollicite la faveur et la recommandation du public.**

**\*\* J. M. COHEN, au grand marché, Lett. T. No. 8, annonce par la présente, qu'il vient de recevoir de nouveau, toutes sortes de très bon Cambrix, mouchoirs de Cambrix, Linges supra fins, des Dimets, et tout ce qu'on trouve ordinairement dans une boutique de Manufactures, qu'on peut avoir chez lui aux prix de fabrique, tant en gros, qu'en détail. Plus il annonce, qu'il continue à acheter et à vendre toutes sortes d'Effets, tant à la charge de l'Empire qu'Étrangers, à échanger toutes sortes d'Espèces d'or et d'argent, ainsi que d'argent vieux, au cours du change le plus haut. On peut aussi encore trouver chez lui d'excellent miel Français en barriques, ainsi que d'excellent Indigo de Bengale.**

#### LOTÉRIE IMPÉRIALE HOLLANDAISE.

**\*\* Chez le Collecteur qualifié N. ZUIDEMA (ci-devant sous la raison de la Veuve H. GROENMAN), demeurant près des Écluses, entre le Pont dit Ebbinge boog et le Marché aux Boeufs à Groningue, on peut avoir, des Lots fournis pour toutes les Classes de la 112eme LOTÉRIE IMPÉRIALE HOLLANDAISE, dont la 1re Classe commencera à tirer Lundi le 14 Decembre 1812. Le Lot entier par achat est fixé à 86 flor., un demi Lot à 43 flor., un quart à 21 flor. 10 s., un huitième à 10 flor. 15 s., un seizième à 5 flor. 7 s. 4 dt. Si l'on fournit Classe par Classe un Lot entier est fixé pour la 1re Classe à 16 flor. Le prix d'un Lot entier en louage est fixé à 4 flor., les parties à proportion. Chez ledit Collecteur on trouve aussi le registre des prix. On peut avoir les Conditions gratis.**

**\*\* De Procureurs J. VERSTEEGH et ZOON** maken by dezen aan het publiek bekend, dat zy als voren continueren met het ontvangen der Aangaven van Goederen welke men openlyk of uit de hand te koop wil presenteren, en met het in order brengen van al het geen daar toe benodigd is, ten welken einde men zich dagelyks aan hunne huizen in de Oude Kyk in 'tjat straat Letter E. No. 56, en by de Boteringe boog Letter J. No. 9, kan vervoegen.

**\*\* De Procureurs E. LEINENGA en J. KAMPHUIS** maken by dezen aan het publiek bekend, dat zy als voren continueren met het ontvangen der Aangaven van Goederen welke men openlyk of uit de hand te koop wil presenteren, en met het in order brengen van al het geen daar toe benodigd is, ten welk einde men zich dagelyks aan hunne huizen, op Munnikeholm Letter Z. No. 250, en op den hoek van het Lutkenie straatje Letter B. No. 116 te Groningen, kan vervoegen.

**\*\* By de Procureurs J. VERSTEEGH en ZOON, uit de hand te Koop: een HEEREN BEHUIZINGE, staande in de Heere straat, hebbende een Boven-Woning met een vryen opgang, zeer groote Kelders, achter een Pak- of Koetshuis, Stalling voor twee Paarden, ruime Koornzolders en verdere Commoditeiten. Om op den 1 Mei 1813 te aanvaarden.**

**\*\* LET WEL. — R. HULZEBUS op de hoek by de Heere poorten boog, heeft tot verminderde pryzen ontvangen en te Koop: Eenige foorten van Kuipers HOUT, waar onder een groot party Rynse Duigen tot Vaten voor Boter, en ook tot Vaten voor Bier, van zeven duim breed, en de boomstukken acht à negen duim breed, als ook a c foorten van beste witte grauwe HOEPELS tot lagere pryzen. Verzoekt gunst en recommandatie.**

**\*\* J. M. COHEN, aan het Grootte Markt, Lett. T. No. 8, adverteert mits dezen, dat hy op nieuw weer bekomen heeft: allerhande soort van beste Cambrix, Cambrix-doeken, fyne Linnens, Diemtén en wat meer tot een Manufactuur-Winkel behoort, kunnende in het groot en klein Fabrieks prys by bovengenoemde gekogt worden; ook continueert bovengenoemde in het koopen en verkoopen van allerhande soort van Binnen en Buitenlandsche Effecten, wisselt en verwisselt allerhande Gouden en Zilveren Spetien; als mede oud Zilver en alles, na de hoogste cours. Ook is nog by bovengenoemde te bekomen allerbeste Fransche Honig in Oxfhoofden, als mede fyne beste Bengaalsche Indigo.**

#### KEIZERLYKE HOLLANDSCHE LOTÉRIE.

**\*\* By de gequalificeerde Collecteur N. ZUIDEMA (voorheen onder de firma van de Wedw. H. GROENMAN), aan de Sluizen, tuschen de Ebbinge boog en het Osemarkt te Groningen, zyn in de 112de KEIZERLYKE HOLLANDSCHE LOTÉRIE, waar van de eerste Klasse op Maandag den 14 Decembre 1812 zal beginnen te trekken, Loten in Koop, voor alle Klassen, te bekomen, tegen 86 gl. een geheel Lot, half 43 gl. kwart 21 gl. 10 st., achttste 10 gl. 15 st., zestiende 5 gl. 7 st. 4 dt. Loten in Koop, van Klasse tot Klasse te koop, de eerste Klasse 16 gl. een geheel Lot, Verders Loten in Huur, 4 gl. een geheel Lot, gedeeltens pro 10. Ook wordt er Contraboek gehouden. Continuan zyn voor niet te bekomen.**

Les soussignés COMMISSAIRES de la DISTRIBUTIONS de METS aux PAUVRES de la Ville de GRONINGUE, ayant l'intention de faire distribuer, l'hyver prochain, des mets bons et nourrissans aux personnes qui pourroient en avoir besoin, ils invitent tous leurs concitoyens qui sont sensibles aux miseres d'autrui, de prendre part à cette institution si utile à tous égards, afin de soulager un peu le sort de nos prochains indigens; comme cela a eu lieu depuis plusieurs années avec un bon très succes, ce qui a été reconnu par ces personnes indigentes, avec un coeur reconnaissant.

Les Commissaires distribueront à cet effet sous peu des billets de souscription aux demeures de leurs concitoyens: chacun peut souscrire pour autant de Portions qu'il lui plaira.

- F. UILKENS.
- J. ARKEMA,
- J. SYPKENS.
- W. S. HOUWING.
- A. DE MUINCK.
- W. FOCKENS.

- F. VAN KRUISSSEN.
- C. H. W. HAACK.
- O. R. VAN SWINDEREN.
- J. E. W. VAN GESSELER.
- J. MUNNIKS.

La Société de Physique et de Chemie à Groningue, s'assemblera publiquement Mercredi le 11 Novembre prochain, à six heures de relevée précises, à l'église de la communauté des Mennonites réunis, rue dite Pelster-straat, pour celebrier la memoire de la réunion des deux Institutions Physiques en cette ville. Les Billets d'entrée, pour ceux qui ne sont pas membres de cette société, ainsi que pour les Dames, seront distribués au même local, la veille, de 2 jusqu'à 4 heures de relevée.

Th. VAN SWINDEREN,  
Secrétaire.

**ANNONCES DE NAISSANCES, DE MARIAGES ET DE DECÈS.**

La vie de notre très cher Père T. F. SCHELTS, qui fut si précieuse pour nous, est terminée ce soir. Il est mort après une longue maladie de plus de 2 Ans, à l'âge de 71 Ans et 13 jours. Cette perte est très douloureuse tant pour nous que pour nos enfans; mais comme il n'est pas permis à des êtres dépendans de murmurer contre les actions toujours sages et bonnes de l'Arbitre suprême de leurs destinées, nous souhaitons de nous résigner à la volonté du Tout puissant Seigneur, dans l'attente qu'après une separation de peu de tems nous nous reverrons dans les beatitudes éternelles. La présente sert d'avis aux Parens et Amis.

Winschoot, le 27 Octobre 1812.  
G. L. SCHELTS,  
ainsi que de la part de mes Soeurs et beaux Frères.

Notre très chère Fille cadete MARGARETA WOLTHERA, âgée de 3 ans passés, nous est enlevée ce matin par la mort.

Groningue le 30 Octobre 1812.  
L. HUISINGA, Apothicaire.  
B. HUISINGA, née LUPPUS.

De ondergeteekende COMMISSARISSSEN der SPYS UITDEELING aan BEHOEFTIGEN in de Stad GRONINGEN, van voornemen zynde om in den naderenden Winter de uitdeeling van gezonde en voedzame spyze wederom tot stand te brengen: noodigen alle hunne menschlievende Stadsgenooten uit, om door intekening in deze zoo allezints nuttige inrigting deel te nemen, en daar door het lot onzer arme natuurgenoten eenigzints te verzachten, zoo als reeds vercheiden jaren met het beste gevolg heeft plaats gehad, en door de behoeftigen met een dankbaar hart wordt erkend.

Waartoe binnen kort billetten ter intekening aan de huizen van onze Stadsgenooten zullen worden rondgebracht, waarop een ieder voor zoo vele Portien als hy verkiest zal kunnen intekenen.

- T. UILKENS.
- J. ARKEMA.
- J. SYPKENS.
- W. S. HOUWING.
- A. DE MUINCK.
- W. FOCKENS.

- E. VAN KRUISSSEN.
- C. H. W. HAACK.
- O. R. VAN SWINDEREN.
- J. E. W. VAN GESSELER.
- J. MUNNIKS.

Het Natuur en Scheikundig Genootschap te Groningen, zal op Woensdag den 11 November des avonds precies te 6 uren in de kleine kerk der vereenigde Doopsgezinde Gemeente, in de Pelster straat, eene openlyke vergadering houden, ter gedachtenis van de vereeniging der beide Natuurkundige stichtingen binnen deze stad. Des daags te voren van 2 tot 4 uren, zullen aldaar Entré Billetten worden uitgegeven voor de zoodanigen, die geene Leden van het Genootschap zyn, en voor Dames.

Th. VAN SWINDEREN,  
Secretaris.

**GEBORTE, HUWELYKS EN STERFBERIGTEN.**

Het voor ons zoo dierbaar leven van onzen hartelyk geliefden Vader T. F. SCHELTS, eindigde heden avond; hy stierf na eene sukkelende Ziekte van ruim 2 jaren, in den ouderdom van 71 jaren en 13 dagen. Deze slag is voor ons en onze kinderen zeer zwaar, doch daar het aan-afhangelingen niet past, om de altoos wyze en goedertierene beschikking van den Beslisser hunner lotgevallen te bedillen, wenschen wy in de beveling van den Alregeerder met onderwerping te berusten, in die verwachting, dat wy na deze korte schelding, in betere gewesten elkander wederom zullen ontmoeten. Dit dient tot kennisgeving aan Vrienden en Bekenden.

Winschoot, den 27 October 1812.  
G. L. SCHELTS,  
mede uit naam van myne Zusters en Zwagers.

Ons teedergeliefd jongste Dochtertje MARGARETA WOLTHERA, ruim drie jaren oud, werd ons heden morgen door dea dood ontruk.

Groningen den 30 October 1812.  
L. HUISINGA, Apotheker.  
B. HUISINGA, geb. LUPPUS.

**PRIX-COURANT DES EFFETS PUBLICS.**

(PRIS COURANT DER EFFECTEN.)

Amsterdam, le 29 Octobre (29 October.)

Inscr. au Gr. Livr. (Inf. op't Grootb.)	124	124	124
Certif. au Gr. Livr. (Holl. Cert. Div.)	124	124	124
Inscr. au Gr. Livr. (Inf. op't Grootb.)	124	124	124
Certif. au Gr. Livr. (Holl. Cert. div.)	124	124	124
Inscription. (Inschrijving)	124	124	124
Certificats. (Certificaten)	124	124	124
Inscription. (Inschrijving)	124	124	124
Certificats. (Certificaten)	124	124	124
Inscription. (Inschrijving)	124	124	124
Certificats. (Certificaten)	124	124	124
Certificats. (Certificaten)	124	124	124
Annuités de 20 ans. (20jar. Rent. 1805.)	124	124	124
Hers Consolidé. (Geometol. Derde)	124	124	124
Certif. id. chez K. et Z. c. l. (Certif. NO)	124	124	124
La Russie. (Obligatiën op Rusland)	124	124	124
Portugal, chez Hope et C. (Port. by Hope en C.)	124	124	124
Espagne chez les mêmes 1805. (Spanje by dito.)	124	124	124
Id. chez les mêmes 1807. (Id. by dito.)	124	124	124
Napels chez les mêmes. (Nap. by dito.)	124	124	124
Suède. (Zweeden.)	124	124	124
L'Amérique, chez Hope et Comp. (A-merica by Hope en Comp.)	124	124	124
Idem chez Staphorst. (Id. by Staphorst.)	124	124	124
Id. chez le même. (Id. bewyzen by dito en cont.)	124	124	124
Banque de Vienne. (Wien. C. Wenerb. Goff en C.)	124	124	124
Idem chez les mêmes. (dito by dito)	124	124	124
Certif. de Vienne. (Weener Cert. dito)	124	124	124
Douanes Danoises. (Deensche Rent.)	124	124	124
Comp. Asiat. Dan. (Deens. Asiat. C.)	124	124	124
La Prusse. (Pruissen.)	124	124	124
Monte Napoléon. (Monte Napoleon.)	124	124	124
Bons du Syndicat. (Syn. Hois) 2 ferie	124	124	124
Idem. (Idem.) 4 ferie	124	124	124
Idem. (Idem.) 5 ferie	124	124	124
Idem. (Idem.) 6 ferie	124	124	124
Idem. (Idem.) 7 ferie	124	124	124
PRIS COURANT DES GRAINS			
Froment (Tanwed)	90, 92	6, 10, 15	6
Ommelander idem	91, 96	6, 10, 15	6
Avoine. (Haver.)			
Voerhaver			
Idem zonder wort			

**PRIS COURANT DES ESPÈCES.**

(PRIS COURANT DER ESPECIES.)

Amsterdam, le 29 Octobre (29 October.)

Nouv. Ducats (Nouve Ducats)	106	106	106
Vieux dito gen (Vieux ditto gen)	106	106	106
Ducats légers (Légers ditto)	51	51	51
Souverains (Souverains)	106	106	106
Pistoles d'Esp. (Españole Pist.)	44	44	44
Dito Quadrup. (Dito Quadrup.)	39	39	39
Pistoles de France (Fr. Pist.)	106	106	106
Dito de Pologne (Pol. Pist.)	106	106	106
Dito de Lunen. (Lunen. Pist.)	106	106	106
Nouv. Louis d'or (N. Louis d'or)	11	9	10
Louis d'or, timbre en rayons (Zonder timbre)	11	16	18
Napoléon d'Or (Napoléon d'Or)	9	15	14
Guinées (Guinées)	12	14	16
Carolines (Carolines)	12	14	16
Or hollandais en Couronnes (Goude baren en Couronnes)	16	16	16
Piles (Pilaren)	21	21	21
Piasters (Mexicanen)	21	21	21
Dito (dito)	2	10	11
Couronn. de France (Fr. Ryksd.)	2	10	11
Ecus (ditto Kroonen)	23	23	23
Idem (dito dito)	2	10	11
Cinq Francs (Cinq Francs)	2	10	11
Ecu de Prusse (Ecu de Prusse)	2	10	11
Roubles de Russie (Russ. Roub.)	2	10	11
Idem de la Cour. (ditto Cour.)	2	10	11
Idem de la Cour. et au dessous	2	10	11
Ducats de Venise (Ducats de Venise)	2	10	11
Rixdalers (Holl. Rixdalers)	2	10	11
Nouveaux Dits (Nieuwe Ryksd.)	2	10	11

**SCHIEDAM le 28 Octobre.**

PETITES EAUX, les 20 Virets, sans Futaille  
 GENIEVRE, les 20 Virets, sans Futaille  
 GENIEVRE, les 20 Virets, sans Futaille

**SCHIEDAM le 28 Octobre.**

MOUTWEN, les 20 Virets, sans Futaille  
 GENIEVRE, les 20 Virets, sans Futaille  
 GENIEVRE, les 20 Virets, sans Futaille

**TAXE DE PAIN DE SEIGLE, en ou SARRASIN.**

Le 28 Octobre 1812.  
 Une Mesure (dite Spint) Sarrasin (Boek-  
 weiten Meel)

Idem (ditto ditto) Sarrasin (Boek-  
 weiten Meel)

Un huitième mesure (dite Spint)

Idem (ditto ditto) Sarrasin (Boek-  
 weiten Meel)

Un huitième mesure (dite Spint)

Idem (ditto ditto) Sarrasin (Boek-  
 weiten Meel)